

Pirineus Les Pyrénées de Catalogne

www.visitpirineus.com



Transportes Transports

Renfe

www.renfe.es
(+34) 902 320 320

Rodalies de Catalunya

www.rodaliesdecatalunya.cat
(+34) 902 410 041

Alsa

www.alsa.es
(+34) 902 422 242

Ferrocarrils de la Generalitat de Catalunya

www.fgc.cat
(+34) 902 410 041

Oficinas de Turismo de Catalunya Offices du tourisme de la Catalogne

Barcelona
(+34) 932 388 091

Aeroport de Barcelona – Terminal 1
(+34) 934 784 704

Aeroport de Barcelona – Terminal 2B
(+34) 935 575 219

Lleida
(+34) 973 248 840

Lleida - Seu Vella
(+34) 973 238 446

Lleida – Aeroport Alguaire
(+34) 973 032 744

Aeroport de Girona
(+34) 972 942 955



01 Val d'Aran

Un valle de alta montaña donde la lengua occitana sigue estando muy viva, con pueblos que nos transportan a otros tiempos y grandes espacios naturales para la práctica del senderismo o de los deportes de nieve.

Le Val d'Aran

Une vallée de haute montagne où la langue occitane est encore vivace, avec des villages qui nous transportent vers d'autres époques et de grands espaces naturels pour la pratique de la randonnée ou des sports d'hiver.



02 Parque Nacional de Aigüestortes i Estany de Sant Maurici

Los paisajes menos alterados por el hombre. La alta montaña catalana más salvaje, con una flora y una fauna magníficamente preservadas. El único Parque Nacional de Cataluña.

Parc national d'Aigüestortes i Estany de Sant Maurici

Les paysages les moins modifiés par l'homme. La haute montagne catalane la plus sauvage, avec une faune et une flore très bien préservées. Le seul Parc National de Catalogne.



03 Las iglesias románicas de la Vall de Boi

Un rincón de Europa donde se puede admirar el arte románico de los siglos XI y XII en un entorno que se conserva igual que mil años atrás. Un conjunto de ocho iglesias y una ermita románicas declaradas Patrimonio de la Humanidad por la Unesco.

Les églises romanes de la Vall de Boi

Un recoin d'Europe où vous pourrez admirer l'art roman des XI^e et XII^e siècles dans un environnement inchangé depuis mille ans. Un ensemble de huit églises et un ermitage romans déclarés Patrimoine de l'humanité par l'Unesco.



04 Las fiestas del fuego

Tradición declarada Patrimonio Inmaterial de la Humanidad por la Unesco. Las fiestas del fuego se celebran en varios pueblos del Pirineo alrededor de los solsticios de verano e invierno, y consisten en descensos de antorchas (falles) desde las cimas de las montañas.

Les fêtes du feu

Une tradition reconnue Patrimoine Immatériel de l'humanité par l'Unesco. Les fêtes du feu sont célébrées dans différents villages des Pyrénées lors des solstices d'été et d'hiver. Elles consistent en des descentes aux flambeaux (falles) depuis la cime des montagnes.



05 Rafting en el río Noguera Pallaresa

Un río que corre y serpentea a lo largo de 60 km de aventura, paisaje y diversión. El mejor río de aguas bravas de Europa. Para principiantes, aficionados y también expertos.

Rafting sur la rivière Noguera Pallaresa

Une rivière qui dévale et serpente sur 60 km d'aventure, de paysage et d'émotions. La meilleure rivière d'eaux vives d'Europe. Pour les débutants, les amateurs, et les experts.

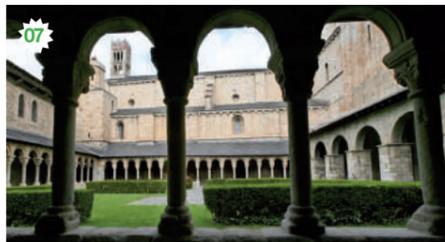


06 El desfiladero de Mont-rebei

Un recorrido a lo largo de un camino excavado en la roca y que cuelga sobre el río, a través de un impresionante desfiladero con barrancos de vértigo y vistas que cortan la respiración.

La gorge de Mont-rebei

Parcourez le chemin creusé dans la roche et suspendu sur la rivière, par une gorge impressionnante avec des ravins à donner le vertige et des panoramas à couper le souffle.



07 La catedral de La Seu d'Urgell

La única catedral románica que se conserva en Cataluña, del siglo XII, con un claustro donde se puede admirar la originalidad rústica de sus cincuenta capiteles.

La cathédrale de La Seu d'Urgell

L'unique cathédrale romane conservée en Catalogne, du XII^e siècle, avec un cloître où vous pourrez admirer l'originalité rustique de ses cinquante chapiteaux.



08 El carnaval de Solsona

Para viajar mil años atrás en el tiempo basta con adentrarse en el silencio de los claustros de los monasterios románicos y en la sobriedad de los castillos, construidos siempre en entornos privilegiados.

Le carnaval de Solsona

Vous pourrez participer à l'un des carnivals les plus originaux du pays, déclaré Fête d'intérêt touristique national. Du jeudi gras au mercredi des cendres.



09 La Patum de Berga

Una de las fiestas populares más concurridas de toda Cataluña: la celebración medieval del Corpus, con más de 600 años de historia, declarada Patrimonio de la Humanidad por la Unesco.

La Patum de Berga

Une des fêtes populaires les plus fréquentées de toute la Catalogne : la célébration médiévale du Corpus, avec plus de 600 ans d'histoire, déclarée Patrimoine de l'humanité par l'Unesco.



10 La farmacia de Llivia

En pleno corazón de la Cerdaña, una llanura de ensueño entre montañas, puede visitarse una de las farmacias más antiguas de Europa, documentada desde el año 1594.

La pharmacie de Llivia

Au cœur de la Cerdagne, une plaine de rêve entre les montagnes, vous pourrez visiter une des pharmacies les plus anciennes d'Europe : elle est mentionnée depuis l'année 1594.

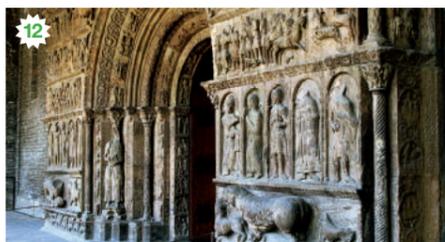


11 Vall de Núria

Un valle de alta montaña accesible solamente mediante un tren-cremallera que atraviesa impresionantes parajes y desemboca en un paraíso sin coches.

Vall de Núria

Une vallée de haute montagne accessible uniquement dans un petit train à crémaillère qui passe par des paysages impressionnants et nous emmène dans un paradis sans voitures.



12 Tierra de condes y abades

Para viajar mil años atrás en el tiempo basta con adentrarse en el silencio de los claustros de los monasterios románicos y en la sobriedad de los castillos, construidos siempre en entornos privilegiados.

Terre de comtes et d'abbés

Vous voyagez mille ans en arrière à travers le silence des cloîtres des monastères romans et de la sobriété des châteaux, toujours construits dans des environnements privilégiés.



13 Los volcanes de la Garrotxa

Los paisajes volcánicos más impresionantes de la Península. La geología y la vegetación crean un paisaje fantástico, con más de cuarenta conos volcánicos.

Les volcans de la Garrotxa

Les paysages volcaniques les plus impressionnants de la péninsule. La géologie et la végétation créent un panorama fantastique, avec plus de quarante cônes volcaniques.



14 Los baños judíos de Besalú

Uno de los cuatro mikveh o baños de purificación que se conservan en Europa, vestigio de la importante comunidad judía que habitó Besalú durante la Edad Media.

Les bains juifs de Besalú

Un des quatre mikveh ou bains de purification conservés en Europe, vestige de l'importante communauté juive qui vécut à Besalú au Moyen-Âge.



15 Teatro-Museo Dalí

Más que un museo, una gran obra surrealista, un edificio restaurado y decorado por el genial Dalí. Una obra maestra que puede visitarse por dentro.

Théâtre-Musée Dalí

Plus qu'un musée, une grande œuvre surréaliste, tout un bâtiment restauré et décoré par le génial Dalí. Un chef d'œuvre que l'on peut visiter de l'intérieur.



16 Monasterio de Sant Pere de Rodes

Un viaje a un tiempo remoto en el que un grupo de monjes benedictinos se instaló en uno de los emplazamientos más impresionantes de Cataluña.

Monastère de Sant Pere de Rodes

Propulsez-vous vers des temps reculés au cours desquels un groupe de moines bénédictins s'installa dans un des endroits les plus impressionnants de Catalogne.

Parques nacionales y naturales Parcs nationaux et naturels

01. Zonas Lacustres de la Val d'Aran

Zone de lacs du Val d'Aran

02. Parque Nacional de Aigüestortes i Estany de Sant Maurici

Parc national d'Aigüestortes i Estany de Sant Maurici

03. Parque Natural del Alt Pirineu

Parc naturel de l'Alt Pirineu

04. Parque Natural del Cadí-Moixeró

Parc naturel de Cadí-Moixeró

05. Paraje de Interés Nacional del Macizo del Pedraforca

Site naturel d'intérêt national du massif Pedraforca

06. Parque Natural de las Cabeceras del Ter y del Freser

Parc naturel des sources du Ter et du Freser

07. Parque Natural de la Zona Volcánica de la Garrotxa

Parc naturel de la zone volcanique de la Garrotxa

08. Parque Natural de Interés Nacional de l'Albera

Site naturel d'intérêt national de l'Albera

09. Parque Natural de los Aiguamolls de l'Empordà

Parc naturel des Aiguamolls de l'Empordà

10. Parque Natural del Cap de Creus

Parc naturel de Cap de Creus

Estaciones de esquí y montaña Stations de ski et de montagne

Esquí alpino Ski alpin Esquí nórdico Ski nordique

01. Baqueira Beret

(+34) 973 639 000
www.baqueira.es

02. Boí Taüll Resort

(+34) 902 406 640
www.boitaullresort.com

03. Espot Esquí

(+34) 932 041 041
www.skipallars.cat / www.espotesqui.cat

04. Port Ainé

(+34) 932 041 041
www.skipallars.cat / www.portaine.cat

05. Tavascan

(+34) 665 60 193
www.tavascan.net

06. Virós-Vall Ferrera

(+34) 973 624 405
www.refugigallfer.com

07. Sant Joan de l'erm

(+34) 973 298 015
www.santjoandelerm.com

08. Tuixent-Lavansa

(+34) 973 370 030
www.tuixent-lavansa.com

09. Port del Comte

(+34) 973 492 301
www.portdelcomte.net

10. Aransa

(+34) 973 293 051
www.aransaesqui.cat

11. Lles de Cerdanya

(+34) 973 293 100
www.lles.net

12. Guils Fontanera

(+34) 972 197 047
www.guils.com

13. Masella

(+34) 972 144 000
www.masella.com

14. La Molina

(+34) 972 892 031
www.lamolina.cat

15. Vall de Núria

(+34) 972 732 020
www.validnuria.cat

16. Vallter 2000

(+34) 972 136 057
www.vallter2000.cat

Centros BTT Centres VTT

01. Val d'Aran Palai de Gèu - Vielha

(+34) 973 64 01 10 / www.visitvaldaran.com

02. Valls d'Àneu - Pallars Sobirà

(+34) 973 626 345 / www.vallsdaneu.org

03. Pallars Jussà - La Pobla de Segur

(+34) 973 680 644 / www.pallarsjussa.net

04. La Seu - Alt Urgell - La Seu d'Urgell

(+34) 973 360 092 / www.parc olimpique.cat

05. Solsonès-Vall de Lord - Sant Llorenç de Morunys

(+34) 973 492 181 / (+34) 973 482 310
www.lavaldelord.com/btt / www.turismesolsones.com

06. Berguedà

(+34) 938 221 500 / www.elbergueda.cat

07. Ripollès - Sant Joan de les Abadesses

(+34) 972 720 495
www.zonabtt.com / www.rutadelferro.com

08. Salines Bassegoda - Maçanet de Cabrenys (Alt Empordà)

(+34) 972 544 297 / www.salines-bassegoda.org

información / information www.catalunya.com

Pirineus Les Pyrénées de Catalogne



www.visitpirineus.com



Distancias kilométricas
Distances en kilomètres

Barcelona	Barcelona	Berga	Berga											
Berga	108	Berga												
Figueras	139	119	Figueras											
Girona	117	134	42	Girona										
Lleida	162	150	241	234	Lleida									
Olot	111	76	44	50	197	Olot								
El Pont de Suert	238	194	320	297	120	240	El Pont de Suert							
Puigcerdà	156	51	133	140	208	165	Puigcerdà							
Ripoll	105	46	75	79	193	34	206	58	Ripoll					
La Seu d'Urgell	179	73	164	169	130	123	117	49	89	La Seu d'Urgell				
Solsona	113	44	163	167	102	130	148	94	88	69	Solsona			
Sort	228	124	215	223	128	174	66	100	140	51	107	Sort		
Tremp	187	140	260	246	87	208	51	140	202	91	97	37	Tremp	
Vielha	303	197	330	336	160	247	40	172	213	124	188	72	91	Vielha

Oficinas de turismo de los Pirineos de Cataluña / Offices du tourisme des Pyrénées catalanes

- | | | | | | | | | | | | |
|---|--|---|--|---|---|---|---|---|---|--|---|
| <p>ALT EMPORDA
www.empordaturisme.com</p> <p>Alt Empordà Turisme
(+34) 972 514 431
www.empordaturisme.com</p> <p>Cadaqués
(+34) 972 258 315
www.visitcadaques.org</p> <p>Castelló d'Empúries
(+34) 972 156 233
www.castelloempuriabrava.com</p> <p>Empuriabrava
(+34) 972 450 802
www.castelloempuriabrava.com</p> <p>L'Escala
(+34) 972 770 603
www.lescala.cat</p> <p>Figueras
(+34) 972 503 155
www.visitfigueras.cat</p> | <p>Llançà
(+34) 972 380 855
www.llanaca.cat</p> <p>Peralada
(+34) 972 538 840
www.peralada.org</p> <p>Portbou
(+34) 972 125 161
www.portbou.cat</p> <p>Roses
(+34) 972 257 331
www.visitroses.cat</p> <p>ALT URGELL
www.alturgell.cat</p> <p>Centre de Visitants dels Parcs Naturals de l'Alt Pirineu i el Cadí-Moixeró
(+34) 973 360 954</p> <p>Turisme Alt Urgell
(+34) 972 154 715
www.alturgell.cat</p> | <p>La Seu d'Urgell
(+34) 973 351 511
www.turismeseu.cat</p> <p>Organyà
(+34) 973 382 002
www.organya.cat</p> <p>Tuixent
(+34) 973 370 030
http://tuixent.ddl.net</p> <p>Coll de Nargó
(+34) 973 383 048
www.collnargo.com</p> <p>Oliana
(+34) 973 470 035
www.oliانا.cat</p> <p>ALTA RIBAGORÇA
www.turismearibagorca.cat</p> <p>Patronat Vall de Boí
(+34) 973 694 000
www.vallboi.cat</p> | <p>Pont de Suert
(+34) 973 690 005
www.elpontdesuert.cat</p> <p>Patronat Comarcal de Turisme de l'Alt Ribagorça
(+34) 973 690 402
(+34) 902 101 516
www.turismearibagorca.cat</p> <p>Centre del Romànic de la Vall de Boí
(+34) 973 696 715
www.centreromanic.com</p> <p>Casa del Parc Nacional de Boí
(+34) 973 696 189
www.genccat.cat/parcs/aiguestortes</p> <p>La Serradora de Senet
(+34) 973 698 232
www.genccat.cat/parcs/aiguestortes</p> | <p>BERGUEDA
www.elbergueda.cat</p> <p>Massís del Pedraforca
(+34) 938 258 046
www.saldes.cat</p> <p>Bagà
(+34) 938 244 862 /
www.turismebaga.cat</p> <p>Parc Natural Cadí-Moixeró
(+34) 938 244 151
www.genccat.cat/parcs/cadi</p> <p>Berga
(+34) 938 211 384
www.turismeberga.cat</p> <p>Berguedà
(+34) 938 221 500
www.bergueda.cat</p> <p>Cercs
(+34) 938 247 890
www.cercs.cat</p> | <p>La Pobla de Lillet
(+34) 972 898 541
www.poblalillet.cat</p> <p>Gósol
(+34) 973 370 016
http://gosol.ddl.net</p> <p>CERDANYA
www.cerdanya.org</p> <p>Centre de Talló
(+34) 973 510 802
www.bellver.org</p> <p>Cerdanya
(+34) 972 140 665
www.cerdanya.org</p> <p>Llivia
(+34) 972 896 313
www.llivia.org</p> <p>Puigcerdà
(+34) 972 880 542
www.puigcerda.cat</p> | <p>Alp
(+34) 972 890 385
www.alpturisme.cat</p> <p>GARROTXA
www.turismegarrotxa.com</p> <p>Olot
(+34) 972 260 141
www.turismeolot.cat</p> <p>Centre d'informació Casal dels Volcans
(+34) 972 268 112
www.genccat.cat/parcs/garrotxa</p> <p>Vall d'en Bas
(+34) 972 691 138
www.vallbas.cat</p> <p>Santa Pau
(+34) 972 680 349
www.santapau.com</p> <p>Besalú
(+34) 972 591 240
www.besalu.cat</p> | <p>Sant Joan les Fonts
(+34) 972 290 507
www.turismesantjoanlesfonts.com</p> <p>Les Preses
(+34) 972 692 023
www.lespreses.cat</p> <p>PALLARS JUSSÀ
www.pallarsjussa.net</p> <p>Pobla de Segur
(+34) 973 680 257
www.pobladesegur.cat</p> <p>Isona i Conca Dellà
(+34) 972 665 062
www.parc-cretaci.com</p> <p>Tremp
Epicentre
(+34) 973 653 470
www.pallarsjussa.net</p> | <p>Patronat de Turisme Vall Fosca
(+34) 973 663 001
www.vallfosca.net</p> <p>Espai d'Accollida Turística
(+34) 973 652 545</p> <p>PALLARS SOBIRA
www.pallarssobira.cat</p> <p>Consell Comarcal del Pallars Sobirà
(+34) 973 621 002
www.pallarssobira.info</p> <p>Esterrí d'Aneu
(+34) 973 626 345
www.vallsdaneu.org</p> <p>Tavascan
(+34) 973 623 079
www.tavascan.net</p> <p>Parc Natural de l'Alt Pirineu - Llavorsí
(+34) 973 622 335</p> | <p>Casa del Parc d'Aigüestortes i Sant Maurici
(+34) 973 624 036</p> <p>Gerri de la Sal
O. T. Baix Pallars
(+34) 669 180 448
www.baixpallars.ddl.net</p> <p>Vall de Cardós
(+34) 973 623 122
www.valldecardos.cat</p> <p>RIPOLLÈS
www.elripolles.com</p> <p>Camprodon
(+34) 972 740 010
www.camprodon.cat</p> <p>Vall de Camprodon
(+34) 972 740 936
www.valdecamprodon.org</p> | <p>Vall de Núria
(+34) 972 732 020
www.valldenuria.cat</p> <p>Vall de Ribes
(+34) 972 727 728
www.vallderibes.cat</p> <p>Ripoll
(+34) 972 702 351
www.ripoll.cat/turisme</p> <p>Sant Joan de les Abadesses
(+34) 972 720 599
www.santjoandabadesses.cat</p> <p>Vallter 2000
(+34) 972 136 057
www.vallter2000.cat</p> <p>SOLSONÈS
www.turismesolsones.com</p> <p>Solsona
OT Solsonès
(+34) 973 482 310
www.solsonaturisme.com</p> | <p>Port del Comte
(+34) 973 492 378
www.comapedra.cat</p> <p>Sant Llorenç de Morunys
OT Vall de Lord
(+34) 973 492 181
www.valldelord.cat</p> <p>VAL D'ARAN
www.visitvaldaran.com</p> <p>Vielha
(+34) 973 640 110
www.visitvaldaran.com</p> <p>Salardú
(+34) 973 645 197
www.visitvaldaran.com</p> <p>Toulouse
(+33) 05 34 33 76 30
www.visitvaldaran.com</p> |
|---|--|---|--|---|---|---|---|---|---|--|---|